ARTA





LSP Type 4 لول سوئنچ الکترودی

Level Switch Probe

1- Working Range:

LSP4 level switch probe, alongside Eyvaz CP33 level controller, is used for Alarm and On/Off liquid level control applications in boilers, pressure vessels, and other types of tanks; to which it is connected through either a 1" threaded NPT or a 1½" 300# flanged connection. This level switch has a nominal pressure rating of PN40, and the operating temperature range is between -20 °C and +235 °C.

2- Function:

LSP4 is connected to a boiler or tank by means of a threaded or flanged connection. This level switch has four detachable tips, which are used for sensing liquid levels. Depths in which a signal is desired can be determined by cutting the tips to desired lengths. Standard probes provided alongside the equipment are 1 m long; an extra length of 1m can be added, depending on customer's requirements. When the equipment is used in a metal tank, electric current will enter the fluid through vessel's body (the fluid has to be conductive). If the tank is made of polymer, one of the tips shall be used as reference (the path which leads the electric current to the fluid). Other tips send pulses to the controller upon getting inside or outside the fluid; this way, the controller shall realize the fluid level inside the tank and will send electrical orders as necessary. The voltage and amperage of the electric current between probe tips and the controller does not exceed 6 V and a few mA, which is harmless for the user.

Installation position: This equipment should only be installed vertically on top of the tank.

1- دامنه عملکرد:

لول سوئیچ الکترودی LSP4 به منظور کنترل سطح مایعات رسانا به صورت قطع و وصل و آلارم در دیگ های بخار، مخازن تحت فشار و سایر مخازن به همراه پانل CP33 عیوض مورد استفاده قرار می گیرند. محدوده فشار نامی این دستگاه تا PN40 و با اتصال دنده ای NPT "۱ و یا فلنجی 300 "11/2 می باشد. دمای کاری از 11/2 تا 11/2 درجه سانتگراد است.

٢ ـ طرز كار:

لول سوئيچ LSP4 با اتصال دنده اي يا فلنجي از قسمت بالا به بويلر يا مخزن متصل مي گردد. اين لول سوئيچ چهار الكترود مجزا دارد که برای حس کردن سطح مایع به کار می روند. طول این الکترود ها را می توان به اندازه دلخواه برای گرفتن سوئیچ كوتاه كرد. الكترود ها به صورت معمول به طول يك متر بر روی محصول ارائه می شود و در صورت نیاز به صورت سفارشی می توان یک متر دیگر به آن اضافه نمود. در مواردی که مخزن فلزی باشد، جریان از طریق بدنه لول سوئیچ به بدنه مخزن و سپس وارد مایع (فقط مایع رسانا) می شود. در صورتی که مخزن بلیمری باشد، یکی از الکترود ها به عنوان اتصال مرجع (که همان ورودی جریان به مایع رسانا می باشد) در نظر گرفته می شود. الکترود های دیگر هنگام برخورد با مایع و یا خارج شدن از مایع به کنترلر (یانل CP33) یالس می فرستند ، بدین وسیله کنترلر از سطح مایع در داخل مخزن مطلع و فرمانهای الکتریکی لازم را صادر می کند. لازم به ذکر است ولتار و جریان پالس های بین کنترلر و الکترود ها کمتر از ٦٧ و چند میلی آمیر است که هیچ گونه خطری برای مصرف کننده ندار د.

موقعیت نصب لول سوئیچ الکترودی فقط به صورت عمودی از بالای مخزن می باشد.

3- Advantages:

- ☐ One level switch shall address all level controlling needs in a boiler.
- □ Suitable for use with steam boilers up to 464 psig (32 barg) and 235 °C (455 °F).
- ☐ Wet parts are made of stainless steel, PFA, and PEEK.
- ☐ Tips are designed to be scale-proof.
- ☐ Turbulence of water inside the tank does not affect the performance of the level switch.
- ☐ Simple and reliable mechanism with high safety factor.
- ☐ Longer service life compared to immersion level switches.
- ☐ Can be used outdoors due to high IP Level.

٣- مزاياي استفاده از لول سوئيچ الكترودي عيوض:

با یک دستگاه لول سوئیچ تمامی نیازهای دیگ بخار از نظر کنترل سطح مایع رفع می گردد. مناسب برای استفاده در دیگ کنترل سطح مایع رفع می گردد. مناسب برای استفاده در دیگ های بخار تا فشار psig ۴۶۴ (۳۲ barg) و دمای $^{\circ}$ (۴۵۵ ۴۶). قطعاتی که با مایع تماس دارند از جنس استنلس استیل ، PEK و PFA می باشند. با توجه به ساختار طراحی ، این لول دچار رسوب گرفتگی الکترودها نمی شود . نوسانات و تلاطم مایع داخل مخزن تاثیری بر عملکرد لول سوئیچ ندارد . کنترل سطح مایع در این دستگاه بسیار ساده و ایمن می باشد و دارای ضریب اطمینان بالایی می باشد . دارای طول عمر بالا نسبت به لول سوئیچهای شناوری می باشد . با توجه به اینکه دارای $^{\circ}$ این باشد ، در فضای باز نیز می توان استفاده نمود .

۴- مشخصات فني: ۴- مشخصات فني:

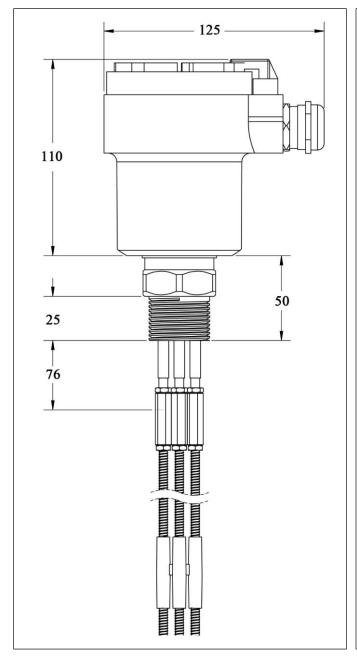
PN 40	Nominal pressure	فشار نامی	
235 °C	Working Temperature	دمای کار ی	
IP63	Ingress Protection	محافظت در برابر غبار و رطوبت	
Threaded (1" NPT) or Flanged (1 ½" 300#)	Connection Type	نوع اتصال	
30 m	Maximum cable length	حداكثر طول كابل قابل استفاده (از سوئيج به كنترلر)	
1000 mm	Max. Probe tip length	ماكزيمم طول الكترود ها	
75 mm	Min. Probe tip length	مينيمم طول الكترود ها	
M20	Cable gland	گلند کابل	
220V AC	CP33 supply voltage	ولتاژ تغذیه پانل CP33	
5A 12~220V AC/DC	CP33 output voltage and current	جریان و ولتاژ خروجی از پانلCP33	
1 μS/cm @ 25 °C	Min. Conductivity	کمترین رسانایی (در صورت استفاده از پانل CP33)	

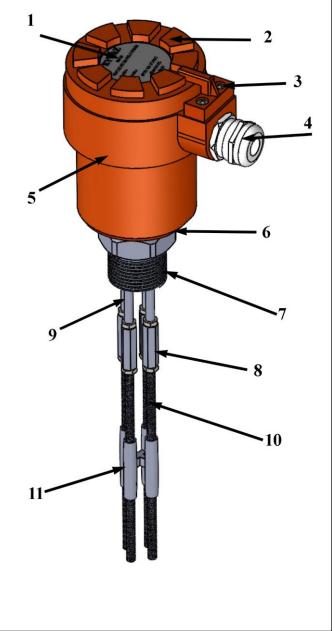
5- Parts Material: – متريال قطعات : – متريال قطعات

AL	Junction box set	مجموعه ترمينال باكس
SS304	Technical Spec. Tag	پلاک مشخصات فنی
SS304	Probe body	بدنه
SS304	Probe tips	متريال الكترود
PFA	Probe tip insulation sleeving	پوشش عايق بالاي الكترود
Brass MS58	Cable gland	گلند کابل
PEEK (Polyaryletherketone) Grade 450G	Tip steady	حايل بين الكترود ها

6- Dimensional and assembly drawings and Parts chart: جدول قطعات و نقشه های مونتاژی و ابعادی

No	Part Name	نام قطعه	No	Part Name	نام قطعه
1	Technical Spec. Tag	پلاک مشخصات فنی	7	Threaded Connection	دنده اتصال
2	Cap	درپوش	8	Connection Bolts Set	ست مهره های اتصال
3	Cap Bolts	قفل درب	9	Insulation Sleeving	عايق
4	Cable gland	گلند کابل	10	Tips	الكترود
5	Body	بدنه	11	Tip Steady	نگهدارنده الكترود
6	Heat Insulation	عايق دما			





7- Installation:

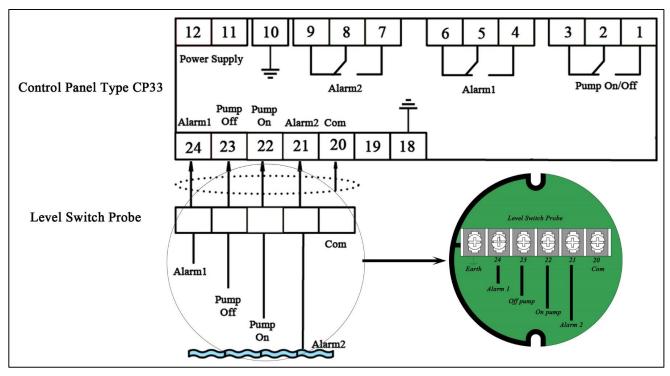
This equipment is installed on top of a tank or boiler through a threaded connection and in a vertical orientation. A pack of nuts are provided inside product package; these nuts are used to connect tips to the body. Cut the tips to desired lengths before connecting them. Tip steadies provide insulation between the tips, as well as keeping them apart from each other. For a more detailed version of wiring diagram, please see CP33 commissioning manual.

این دستگاه از بالای بویلر و یا سایر مخازن به صورت عمودی با اتصال دنده ای نصب می شود . الکترودها نیز به وسیله مهره های تعبیه شده در بسته بندی به بدنه ، پیچ می شوند . پیش از پیچ نمودن الکترودها به بدنه آنها را به اندازه دلخواه کوتاه نمایید . حائلی که بین الکترودها قرار گرفته آنها را جدا از یکدیگر نگه داشته و به عنوان یک عایق عمل می نماید . نقشه سیم بندی کامل تری در راهنمای نصب و راه اندازی پانل CP33 آمده است.

Wiring Diagram:

نقشه سیم بندی:

٧-نص:



8- Accessories:

CP33 Panel:

By programming this panel, alarms or pump start/stop signals can be adjusted on four levels. CP33 should be used with 220V-AC voltage and 5A 12~220V AC/DC amperage, and its maximum working temperature is 50 °C.



٨ ـ تجهيزات جانبي:

پانل CP33:

این پانل قابلیت برنامه گیری جهت تعیین چهار نقطه تنظیم برای Stop/Start پمپ ها و آژیرها را دارد. با ولتاژ تغذیه پانل : $A \sim 1.5 \, \text{V} - AC$ و جریان عبوری $A \sim 1.5 \, \text{V} \sim 1.5 \, \text{V} \sim 1.5 \, \text{V} \sim 1.5 \, \text{V}$ دمای کاری $A \sim 0.5 \, \text{C}$ می باشد.

9- How to Order:

CP-33

9-نحوه سفارش :

Connection Type:	دنده ای فلنجی	نوع اتصال :
Max working pressure :	PN Class	ماکزیمم فشار کاری:
Max working temperature:	°C °F	ماکزیمم دمای کاری:

آدرس: تهران، ابتدای میرداماد، نبش رودبارغربی، پلاک ۷ طبقه ۵ واحد ۱۰ تلفن مستقیم: ۲۲۸۹۰۳۱۹ موبایل: <u>۹۹۲۲۱۷۲۸۲۶۲</u> فکس: ۲۲۹۱۱۹۵۴ ایمیل: وب سایت: